



### תעודת רישום בית חולים

הריני מאשר בזה כי בהתאם לפקודת בריאות העם 1940 ותקנות בריאות העם (רישום בתי חולים), התשכ"ו - 1966,

בית חולים האוניברסיטאי הדסה עין כרם

שם בית החולים:

ת.ד. 12000, קרית הדסה, ירושלים 91120

המען:

הסתדרות מדיצינית "הדסה"

בעל הרישום (תאגיד):

הדסה

סוג בעל הרישום:

מס' ת.ד. 031868904

מ.ר. 32250

פרופ' יניב שרר

פרטי המנהל הרפואי:

מומחיות ב: 26034 - רפואה פנימית, 29860 - מנהל רפואי

נרשם במנקס בתי-החולים ביום 01/08/2024 לתקופה של שנה 1 - 9 חודשים מתאריך הרישום.

ענפי הרפואה שבית החולים רשאי לעסוק בהם הינם בהתאם למפורט להלן בלבד.		
מיטות אשפוז	785	נספח א'
מיטות אשפוז יום	107	נספח א'
עמדות דיאליזה	44	נספח א'1
עריסות ילודים	56	נספח א'1
חדרי ניתוח	26	נספח א'1
עמדות התעוררות	28	נספח א'1
עמדות רפואה דחופה	60	נספח א'1
חדרי לידה	10	נספח א'1
עמדות טיפול יום	12	נספח א'1
מרפאות	98	נספח ב'
הרשאות על פי חוק	4	נספח ג'
מכשירים רפואיים מיוחדים	28	נספח ד'
יח' רפואיות מוכרות להתמחות	74	נספח ה'
מכונים	21	נספח ו'
מעבדות	16	נספח ו'
יחידות מקצועיות מיוחדות	87	נספח ז'

תאריך תפוגת התוקף: 01/05/2026

#### תנאי רישום:

1. רישום זה הינו בר תוקף כל עוד לא חל שינוי כלשהו בפרט מהפרטים המופיעים בתעודה זו.
2. יש לתלות תעודה זו במקום בולט בבית החולים.

ד"ר ורד אייזנברג  
ראש האגף לרישוי מוסדות  
ומכשירים רפואיים



[На бланке Министерства здравоохранения Израиля]

Государство Израиль  
Министерство здравоохранения

21 ава 5784 г.  
25 августа 2024 г.

Регистрационный № 01401

### Свидетельство о регистрации больницы

Настоящим подтверждаем, что в соответствии с положениями Постановления «Об общественном здравоохранении» от 1940 г.,  
и Правил «Общественного здравоохранения» (регистрация больниц) от 1966 г.

Больница: Университетская больница «Хадасса Эйн-Керем»

Адрес: индекс 91120, г. Иерусалим, Кирыят Хадасса, а/я 12000

Владелец регистрационного свидетельства (юр. лицо) Медицинская организация «Хадасса»

Имя владельца регистрационного свидетельства: «Хадасса»

Директор: профессор Янив Шерер, лицензия № 32250, удостоверение личности № 031868904

Специалист в области: 26034 – внутренней медицины, 29860 – руководитель медицинского учреждения

Зарегистрирована в реестре больниц 01 августа 2024 года на период 1 год 9 месяцев со дня внесения соответствующей записи в реестр.

Отделения больницы сертифицированы и уполномочены оказывать медицинскую помощь в соответствии с положениями данного документа.

Количество койко-мест	785	- Приложение «А»
Количество койко-мест для госпитализации в условиях дневного стационара	107	- Приложение «А»
Системы диализа	44	- Приложение «А 1»
Места для новорожденных	56	- Приложение «А 1»
Операционные:	26	- Приложение «А 1»
Послеоперационные палаты:	28	- Приложение «А 1»
Места для оказания неотложной медицинской помощи:	60	- Приложение «А 1»
Родильные палаты:	10	- Приложение «А 1»
Места дневного стационара:	12	
Клиники	98	- Приложение «Б»
Места, требующие получения разрешения	4	- Приложение «В»
Специализированные медицинские аппараты:	28	- Приложение «Г»
Специалисты в области оказания мед. помощи:	74	- Приложение «Д»
Институты	21	- Приложение «Е»
Лаборатории	16	- Приложение «Е»
Специальные профильные подразделения:	87	- Приложение «Ж»

Сертификат действителен до: 01 мая 2026 г.

#### Условия регистрации:

1. Данное свидетельство о регистрации действительно до тех пор, пока в вышеуказанные сведения не внесены любого рода изменения.
2. Данное свидетельство должно находиться на видном месте в больнице.

/подпись/

Доктор Веред Айзенберг

Руководитель отдела лицензирования медицинских учреждений и медицинского оборудования

[Печать Министерства здравоохранения Израиля]

Текст данного документа перевёл переводчик Нетепина Анастасия Михайловна. Знание иностранного языка подтверждаю. Выполненный перевод является правильным, точным и полным.



Российская Федерация  
Город Москва

Двадцать третьего сентября две тысячи двадцать четвертого года.

Я, Борисова Елена Александровна, временно исполняющая обязанности нотариуса города Москвы Точкина Дмитрия Валерьевича, свидетельствую подлинность подписи Нетепиной Анастасии Михайловны.

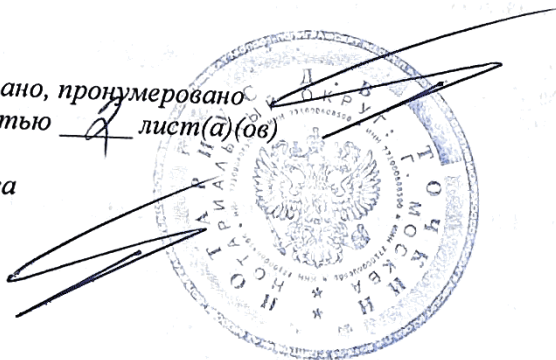
Подпись сделана в моем присутствии.  
Личность подписавшего документ установлена.

Зарегистрировано в реестре: № 77/2079-н/77-2024- 16-434  
Уплачено за совершение нотариального действия: 400 руб.

Е.А. Борисова

Всего прошнуровано, пронумеровано и скреплено печатью 2 лист(а)(ов)

ВРИО нотариуса



[On the letterhead of the Ministry of Health of Israel]

The State of Israel  
Ministry of Health

Av 21, 5784  
August 25, 2024  
**Registration No. 01401**

### **Certificate of hospital registration**

We hereby confirm that in accordance with the provisions of the Decree On Public Health dated 1940 and the Rules of Public Health (registration of hospitals) dated 1966

Hospital: Hadassah University Hospital Ein Kerem

Address: 91120, Jerusalem, Kiryat Hadassah, P.O. 12000

Registration certificate holder (legal entity): Medical facility Hadassah

Name of registration certificate holder: Hadassah

Director: Professor Yaniv Sherer, license No. 32250, identity card No. 031868904

Specialist in the field of: 26034 – internal medicine, 29860 – head of medical facility

registered in the hospital register on August 1, 2024, for the period of 1 year 9 months upon the date of making the corresponding entry in the register.

The hospital units are certified and authorized to provide medical care in accordance with this document.

Number of beds	785	- Appendix A
Number of beds in day-stay hospital	107	- Appendix A
Dialysis systems	44	- Appendix A 1
Beds for newborns	56	- Appendix A 1
Operating rooms	26	- Appendix A 1
Postoperating rooms	28	- Appendix A 1
Areas for emergency medical care	60	- Appendix A 1
Maternity wards	10	- Appendix A 1
Areas of day-stay hospital	12	
Clinics	98	- Appendix B
Areas requiring a permit	4	- Appendix C
Special medical equipment	28	- Appendix D
Medical specialists	74	- Appendix E
Institutes	21	- Appendix F
Laboratories	16	- Appendix F
Special units	87	- Application G

**The certificate is valid until May 1, 2026.**

#### **Registration terms:**

1. This registration certificate is valid until any changes are made to the above information.
2. This certificate shall be located in a prominent place in the hospital.

*/signature/*

**Dr. Vered Eisenberg**

**Head of Department of medical facilities and medical equipment licensing**

[Seal of the Ministry of Health of Israel]

Текст данного документа перевёл переводчик Нетепина Анастасия Михайловна. Знание иностранного языка подтверждаю. Выполненный перевод является правильным, точным и полным.

The translation of this document was performed by the translator Netepina Anastasia Mikhailovna. I confirm the knowledge of the foreign language. The performed translation is correct, accurate and complete.

\_\_\_\_\_/signature/\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**Российская Федерация**

Город Москва

Двадцать третьего сентября две тысячи двадцать четвертого года

Я, Борисова Елена Александровна, временно исполняющая обязанности нотариуса города Москвы Точкина Дмитрия Валерьевича, свидетельствую подлинность подписи переводчика Нетепиной Анастасии Михайловны.

Подпись сделана в моем присутствии.

Личность подписавшего документ установлена.

Зарегистрировано в реестре: № 77/2079-н/77-2024-16488

Уплачено за совершение нотариального действия: 400 руб

The city of Moscow

23.09.2024

I, Borisova Elena Aleksandrovna, acting on behalf of Dmitriy Valerievich, Notary Public in the city of Moscow hereby certify the authenticity of the signature of Netepina Anastasia Mikhailovna.

The signature was made in my presence.

His identity is established.

Registration No.: 77/2079-н/77-2024-

Paid for notarial act: 400 rubles

E. A. Borisova /signed/

Е. А. Борисова

Seal: Notary D.V.Tochkin  
Notarial district of c. Moscow  
ITN 771000608500\*

Всего прошнуровано, пронумеровано и скреплено печатью ( ) лист(ов)

Е. А. Борисова

Total stitched, numbered and sealed are sheets  
E. A. Borisova /signed/

Seal: Notary D.V.Tochkin  
Notarial district of c. Moscow  
ITN 771000608500\*